junts

Comencem a parlar català

Coordinadora d'Associacions per la Llengua Catalana

Justificació

Aquest manual ha estat elaborat per fer a mans de les persones participants de **grups Junts** de manera que puguin seguir amb eficàcia les sessions de pràctica de català parlat.

El **projecte Junts** és una activitat de la CAL (Coordinadora d'Associacions per la Llengua Catalana) dedicada a organitzar i coordinar grups d'iniciació a la parla del català. És una proposta de voluntariat i gratuïta.

Edita:

CAL – Coordinadora d'Associacions per la Llengua Catalana
c. Olzinelles, 118
08014 Barcelona
Tel. 934159002
www.cal.cat
xerrem@cal.cat

Autoria:

Jordi Esteban Calm
Mercè Esteban Comas
Maria Isabel Ferrer Valls
Maria Carme Masa Botey

Col·laboradors:

Miquel Esteban
Mercè López
Isidre Pérez
Martí Sugranyes

2a edició, febrer de 2015

© Miquel Esteban Poblador pels dibuixos
Làmines de Viure a Catalunya de la Generalitat de Catalunya (http://ves.cat/aT63)

Obra amb llicència Creative Commons cc-by-nc
Imatges amb llicència Creative Commons per a ús no comercial, extretes de www.flickr.com

Manual per a grups d'iniciació a la llengua catalana

Projecte Junts

Coordinadora d'Associacions per la Llengua Catalana

Nous commençons à parler catalan
Ñu tàmbalee wax katalaan
Empezamos a hablar catalán
A nbdu a nsawal takatalant
نبدأ بالكلام باللغة الكاتالانية
Cominciamo a parlare catalano
We start to speak Catalan
Começam a falar catalão
Katalanez hitz egiten has gaitezen
Magsimula tayong magsalita ng catalan
我们说加泰罗尼亚语吧
Beginnen wir, Katalan zu sprechen

1 Qui som? D'on som?

Ens saludem

hola

adéu

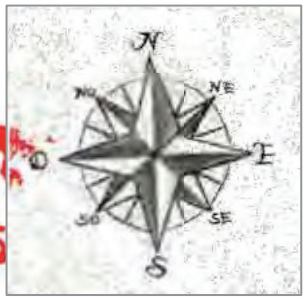
gràcies

bon dia

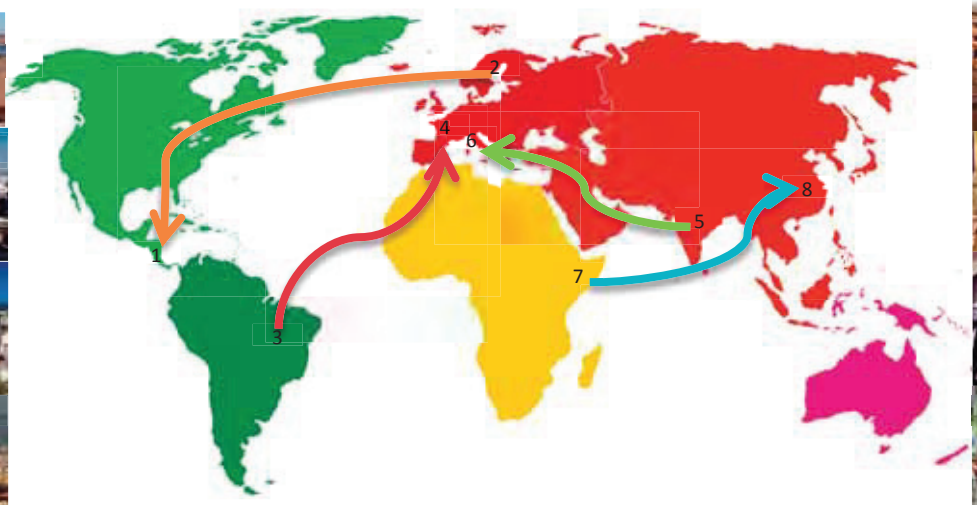
bona nit

perdó

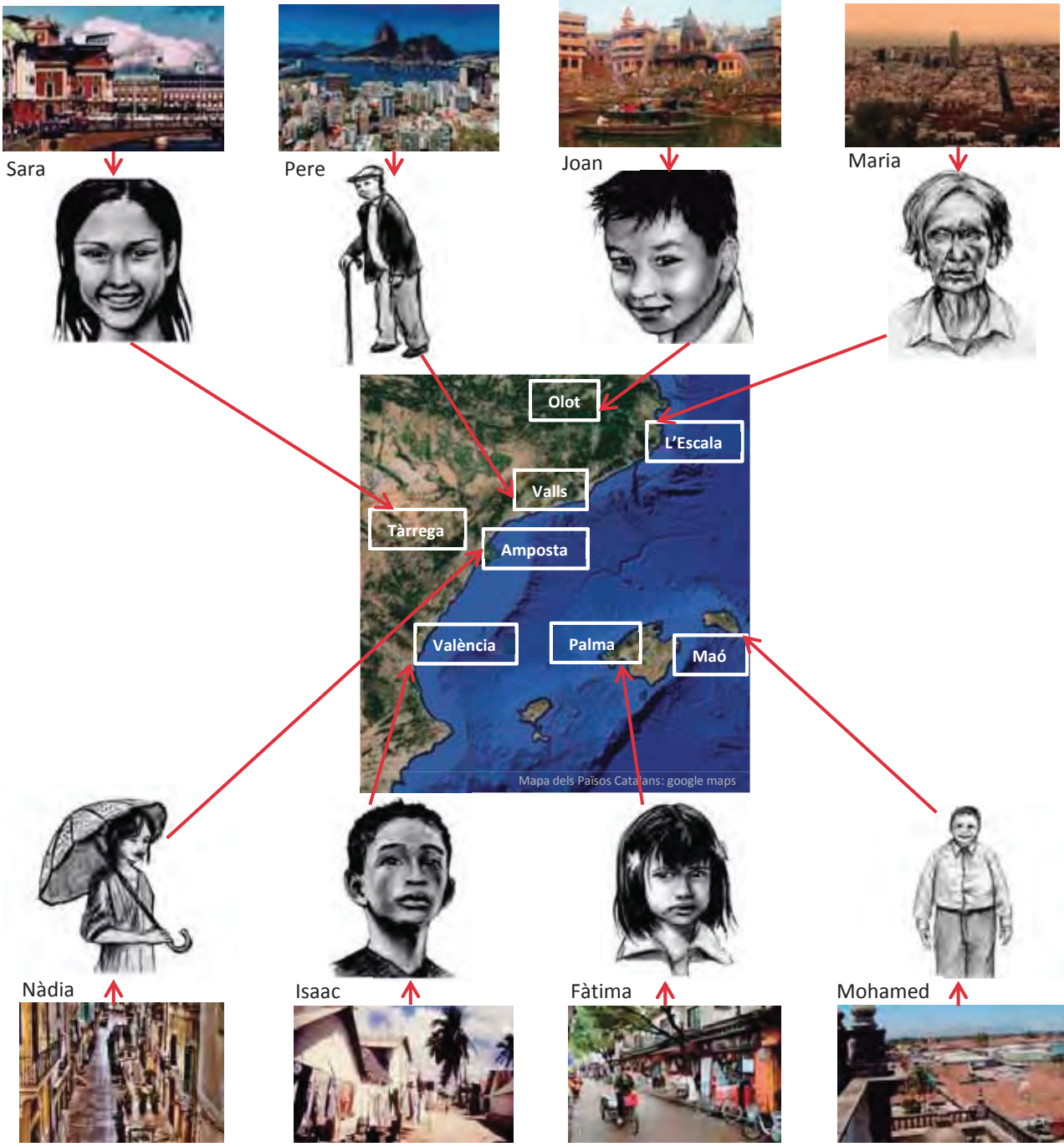
D'on sóc?



On visc?



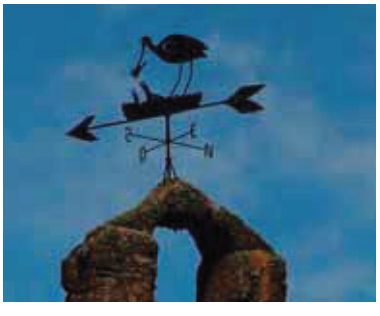
↳ *I ells, d'on són i on viuen?*



De memòria

Som d'un lloc

Jo sóc del nord,
tu ets del sud,
ella, de l'est,
ell, del l'oest.
Bona salut
I bona sort!



Manual *Comencem a parlar català* del projecte Junts de la CAL. Obra amb llicència de Creative Commons CC-by-nc

Juguem a l'oca

2 Com estàs?

⮌ *Repassem*

hola

bon dia

bona nit

adéu

⮎ *Què tens?*

gana

set

son

fred

calor

⮎ *Tens gaire...?*

tinc molt/molta...

tinc poc/poca/una mica de...

no tinc gens de...

Manual *Comencem a parlar català* del projecte Junts de la CAL. Obra amb llicència de Creative Commons CC-by-nc

De memòria

Si tens **gana**... un bon dinar.
Si tens **set**... una aigua fresca.
Si tens **son**... un bon sofà.
Si tens **fred**... a prop del foc.
Si tens **calor**... ben lluny del sol.

Com estàs?

content

contenta

trist

trista

Per què estàs...?

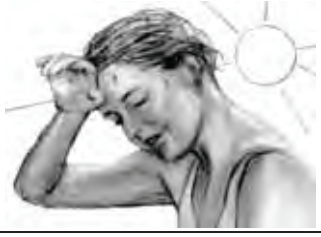
accident

casament

multa

regal

Juguem

	Sara	Roger	Omnia	Pol
				

Manual *Comencem a parlar català* del projecte Junts de la CAL. Obra amb llicència de Creative Commons CC-by-nc

3 Com és ell? Com és ella?

⮌ *Repassem*

gana

set

son

fred

calor

content

contenta

trist

trista

⮎ *Qui és?*

nen

noi

home

senyor gran

nena

noia

dona

senyora gran

La família

avi/pare/company
Joan

àvia/mare/companya
Maria

pare/fill/company
Pere

mare/companya
Sara

nét/fill/germà
Roger

néta/filla/germana
Fàtima

néta/filla/germana
Òmnia

néta/filla/germana
Berta

néta/filla/germana
Quiara

Manual *Comencem a parlar català* del projecte Junts de la CAL. Obra amb llicència de Creative Commons CC-by-nc

Com és?

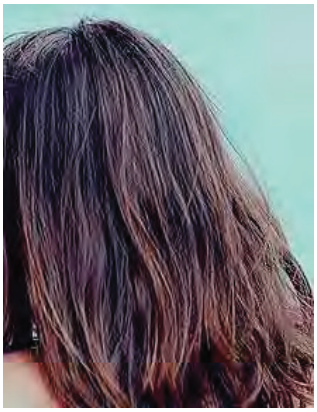
alt/a

baix/a

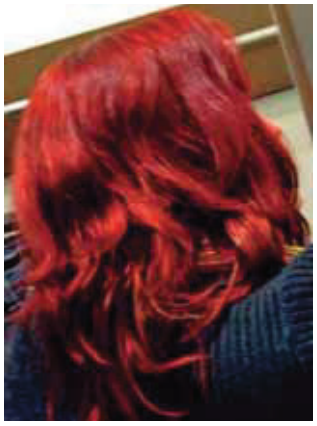
prim/a

gras/grassa

ros/rossa



morè/morena



pèl-roig/pèl-roja

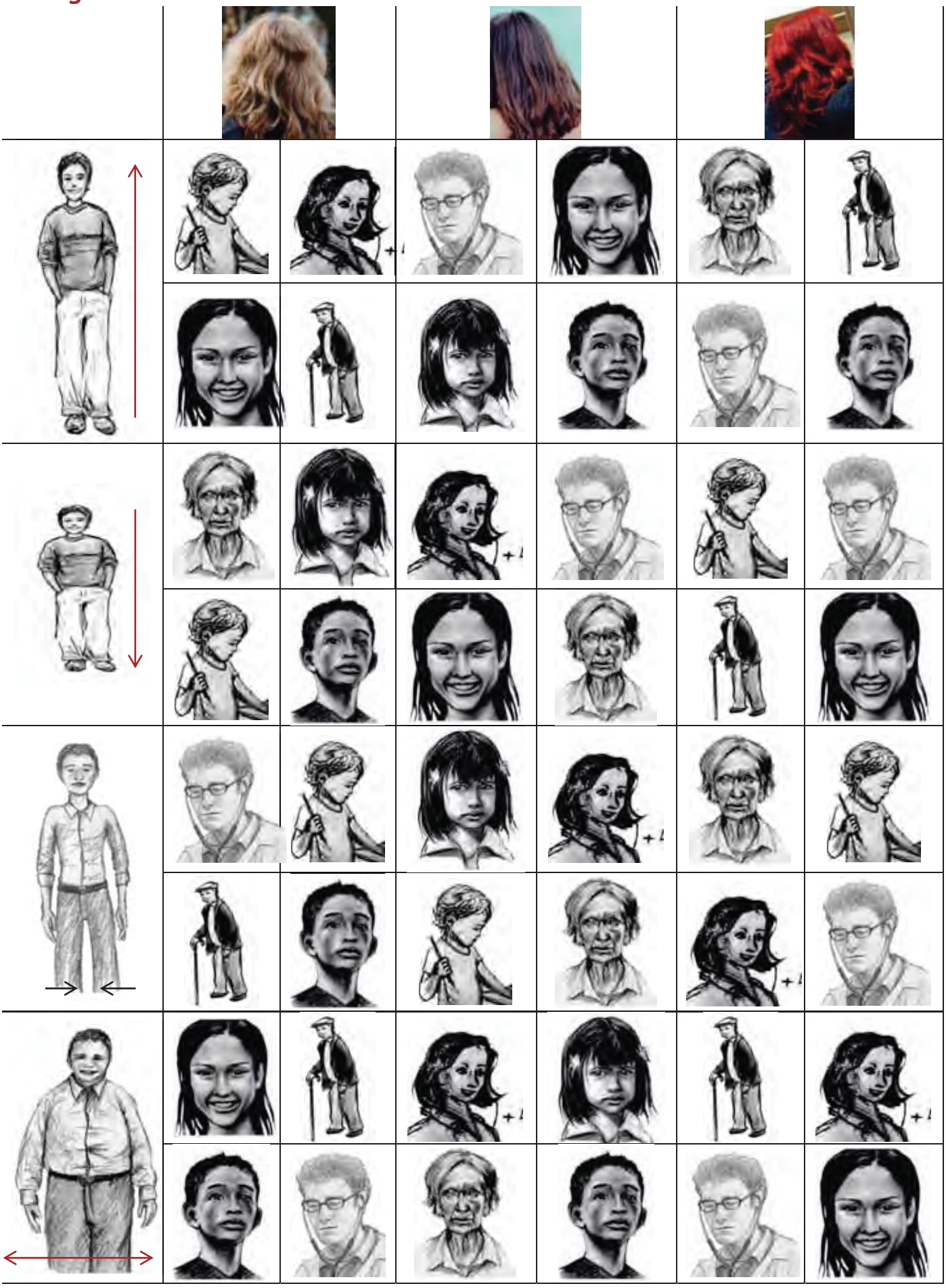
De memòria

La família

L'avi, morè
i la mare, alta.
El fill petit és gras,
i la germana, baixa.

L'àvia, baixa
i el pare, ros.
Una filla és prima,
i el germà, pèl-roig.

Juguem



Manual *Comencem a parlar català* del projecte Junts de la CAL. Obra amb llicència de Creative Commons CC-by-nc

Aquesta és una mostra del material. Si us interessa consultar el dossier complet, cal que us adreceu a l'adreça de correu electrònic junts@cal.cat o xerrem@cal.cat.

Moltes gràcies.

CAL (Coordinadora d'Associacions per la Llengua catalana)

Carrer Olzinelles, 118

08014 Barcelona

Tel. 93 415 90 02

www.cal.cat

cal@cal.cat

CAL